

# Konformit tserkl ring

## Declaration of Conformity

**CASCO**<sup>®</sup>  
Die Helm-Manufaktur

Velg språk:

Norsk

EU-samsvarserklæring for PSA i kategori II.

Herved erklærer vi, CASCO GROUP S.C.S., Parc Industrial Sud Nr. 8-8/1, 440247 Satu Mare, Romania, under eneansvar, at det nedenfor oppførte personlige verneutstyret oppfyller de kjente harmoniserte bestemmelsene i forordning (EU)2016/425, under anvendelse av den aktuelle og oppførte harmoniserte standarden.

Det notifiserte sertifiseringsorganet med nedenfor nevnte identitetsnummer har gjennomført EU-typegodkjenningen (modul B) og utstedt EU-typegodkjenningsdokumentet med det nevnte nummeret.

Hjelmtype	Modellbetegnelse	ID-nr. Sertifiseringsorgan	Størrelse	l cm	Standardbetegnelse	Type-godkjenningsnr.		
Ridehjelm	Apart 0205	0497**	S	52-56	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2273		
			M	54-58				
			L	58-62				
	Spirit-3 0201	0497**	S	52-56	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2040		
			M	56-58				
			L	58-62				
	Champ-3 0201	0497**	S	52-56	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2040		
			M	56-58				
			L	58-62				
	Master-6 0207	0497**	S	54-56	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2065		
M			57-58					
L			59-62					
Prestige Air 2 0204	0497**	S	54-56	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2075			
		M	57-58					
		L	59-62					
Mistrall 2	0497**	S	50-54	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2041			
		M	55-57					
		L	58-60					
		XL	60-63					
Mistrall 1 0213	1974**	S	50-54	VG1 01.040 2014-12	3201902			
		M	54-58					
		L	58-62					
Passion 0501	0497**	S	50-54	VG1 01.040 2014-12	DPI/0497/2070			
		M	54-57					
		L	57-60					
Youngster 0200	0497**	S	54-56	VG1 01.040 2014-12	DPI/0497/2071			
		M	57-58					
		L	59-62					
Ridehjelm	Choice (2018) 01709	0497**	XS	50-52	VG1 01.040 2014-12	DPI/0497/2066		
Ridehjelm			S	52-56				
			Sykkelhjelm	XS			50-52	EN 1078+A1:2012
Skihjelm			S	52-56			EN 1077:2007	
			Ridehjelm	XS				50-52
Sykkelhjelm				S			52-56	EN 1078+A1:2012
Skihjelm	XS	50-52	EN 1077:2007	E-30-01080-18-rev.1				
	S	52-56						

Ridehjelms	NORI (ab 09/2020)	0497**	XS	50-52	VG1 01.040 2014-12	DPI/0497/2066	
			S	52-56			
Sykelhjelms		1015**	XS	50-52	EN 1078+A1:2012	E-30-01077-18- rev.1	
			S	52-56			
Skihjelms		1015**	XS	50-52	EN 1077:2007	E-30-01080-18- rev.1	
	01709		S	52-56			
Sykelhjelms	Activ 2	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00546- 19-rev.1	
	1813		M	56-58			
			L	58-62			
	Cuda	1015**	M	52-58	EN 1078+A1:2012	E-30-01049-18	
	1802		L	58-62			
	Cuda 2	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-02680- 19	
	1829		M	54-58			
			L	59-62			
	MTB-E	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00552- 19-rev.1	
	1819		M	54-58			
			L	58-62			
	MTB-E Fullface	1015**	M	54-58	EN 1078 + A1:2012	1015-PPER-B-00219- 20-rev.1	
	0215		L	58-62			
				0497**			M
	Full Air	1817	1015**	Uni	56-59	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00537- 19-rev.1
	Speedairo	1801	1015**	M	54-59	EN 1078+A1:2012	E-30-01002-18- rev.1
				L	59-63		
				S	52-56		
	Speedairo 2	1830	1015*	M	54-59	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00529- 20
				L	59-62		
				0497**	S		
		M	54-59				
		L	59-62				
		0497**	S	52-56	NTA 8776:2016-12	0497-00009-00 0497-00010-00	
		M	54-59				
Roadster	1820	1015**	S	50-54	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00545- 19-rev. 1	
			M	55-57			
			L	58-60			
			XL	60-63			
E.Motion (2018)	1816	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00541- 19-rev.1	
			M	54-58			
			L	58-62			
Activ 2U	1815	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00061- 19-rev. 1	
			M	56-58			
			L	58-62			
Urbanic	1804	1015**	S	50-56	EN 1078+A1:2012	E-30-01050-18	
			M	56-59			
			L	59-63			
Activ 2 Junior	1814	1015**	Uni	52-56	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00565- 19-rev. 1	
Mini	0906	1015**	XS	44-50	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-01503- 22	
Speedtime	1821	1015**	Uni	55-61	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00833- 19-rev. 1	
Sykelhjelms	Mini 2 & Mini Pro 2	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	E-30-01077-18- rev.1	
Skihjelms	01709		S	52-56			EN 1077:2007
Sykelhjelms	Mini 2 & Mini Pro 2	1015**	XS	44-50	EN 1078+A1:2012	E-30-01077-18-rev. 1	
Skihjelms	01709		XS	44-50			EN 1077:2007
Skihjelms	SP-3 Limited	1015**	S	52-56	EN 1077:2007	1015-PPER-B-00303- 20	
	1831		M	56-58			
			L	58-62			
	SP-6 (Limited) Visier	1832	1015**	S	52-54	EN 1077:2007	1015-PPER-B-00333- 20
		M	54-58				
		L	58-62				



Industrihjem	NEO PROTECT, Engelbert Strauss: e.s. Forstschutzhelm & e.s. Arbeitshelm, baugleich mit PF 100 AS  1828	1015**	S	50-56	EN 397+A1:2013	1015-PPER-B-00985-19
			M	56-59		
			L	59-63		
Fjellklatrerhjem	Jugendfeuerwehr NEO PROTECT 5 IN 1 baugleich mit GAMS	0497**	S	50-56	EN 12492:2012	DPI/0497/2128
M			56-59			
L			59-63			
Hjem for kano-, padle- og elvesport	baugleich mit GAMS	1015**	S	50-56	EN 1385:2012	1015-PPER-B-02203-19
			M	56-59		
			L	59-63		
Skihjem	Jugendfeuerwehr NEO PROTECT 5 IN 1	1015**	S	50-56	EN 1077:2007	E-30-00879-18-rev.1
			M	56-59		
			L	59-63		
Sykkelhjem	baugleich mit GAMS	1015**	S	50-56	EN 1078+A1:2012	E-30-01050-18
			M	56-59		
			L	59-63		
Ansiktsbeskyttelse og visir	Visier HB 20cm PC	0403**	Uni	-	EN 166:2001 EN 170:2002	11297BES01rev2
	Visier HB 25cm PC antifog	0403**	Uni	-	EN 166:2001 EN 170:2002	11299PUS01rev2
	Gittervisier HB	0403**	Uni	-	EN1731:2006	14265FKS01rev1
	CASCO Face Protection (Typ I und Typ II) - fix und flip-up	0497**	Uni	-	EN 166:2001	DPI/0497/2119
	CASCO Face Protection Comp	0497**	Uni	-	EN 166:2001	DPI/0497/2259
Goggles	PX-10 CASCO eye protection type I and Type II	1883**	Uni	-	EN 166:2001	C3047.1CASCO
	PX-85 CASCO protective goggle	0598**	Uni	-	EN 166:2001	FI29/965943
Hørselvern	Gehörschutz HB	1974**	Uni	-	EN352-3:2002	710908-t

**Sertifiseringsorganer:\*\***

Identitetsnr. 1015: SZU, Hudcova 424/56B, 52100 Brno-Melánky, Tschchien  
Identitetsnr. 0197: TÜV, Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, D-90431 Nürnberg  
Identitetsnr. 0497: CSI SPA, Via Lombardia 20, 20021 Bollate (MI), Italia  
Identitetsnr. 0979: INTERTEK Group PLC, 25 Savile Row, W1S 2ES, London, United Kingdom  
Identitetsnr. 1974: PZT GmbH, An der Junkerei 48F, D-26389 Wilhelmshafen, Deutschland  
Identitetsnr. 0403: FIOH, Topeliuksenkatu 41a A, FI - 00250 Helsinki, Finland  
Identitetsnr. 1883: ECS GmbH, Obere Bahnhofstrasse 74, 73430 Aalen, Germany  
Identitetsnr. 0598: SGS FIMKO OY, Särkiniementie 3, 00211 HELSINKI, Finland

Satu Mare,

13.10.2022



Manuel Krauter,  
Managing Director

# Konformit tserkl ring Declaration of Conformity

**CASCO**<sup>®</sup>  
Die Helm-Manufaktur

EU-samsvarserklæring for PSA i kategori I.

Herved erklærer vi, CASCO GROUP S.C.S., Parc Industrial Sud Nr. 8-8/1, 440247 Satu Mare, Romania, under eneansvar, at det nedenfor oppførte personlige verneutstyret oppfyller de kjente harmoniserte bestemmelsene i forordning (EU)2016/425, under anvendelse av den aktuelle og oppførte harmoniserte standarden.

Produkttype	Modellnavn	anvendt standard	Standardbeskrivelse
Solbriller	SX-20 SX-61 BiColor SX-61 Crystal SX-61 Vautron SX-34	EN ISO 12312-1	�ye- og ansiktsbeskyttelse - solbriller og liknende øyebeskyttelse - del 1: Solbriller for vanlig bruk
Skibriller og skihjelmvisirer	FX-70 Vautron FX-70 Carbonic FX-50 AX-30 PC SNOWmask 6 SNOWmask 2	EN 174:2001	Personlig øyebeskyttelse - skibriller for alpinskikj�ring;
Visirer til å skifte ut	SPEEDmask Carbonic SPEEDmask Vautron Master-6/Mistrall2 Klappbrille Spirit Vautron Spirit Carbonic	EN ISO 12312-1	�ye- og ansiktsbeskyttelse - solbriller og liknende øyebeskyttelse - del 1: Solbriller for vanlig bruk

Satu Mare,

13.10.2022



Manuel Kreuter,  
Managing Director

# Konformitätserklaring

## Declaration of Conformity

**CASCO®**  
Die Helm-Manufaktur

EU-samsvarserklaring for PSA i kategori III.

Herved erklarer vi, CASCO GROUP S.C.S., Parc Industrial Sud Nr. 8-8/1, 440247 Satu Mare, Romania, under eneansvar, at det nedenfor oppforte personlige verneutstyret oppfyller de kjente harmoniserte bestemmelsene i forordning (EU)2016/425 og den aktuelle og oppforte harmoniserte standarden.

Det notifiserte sertifiseringsorganet med nedenfor nevnte identitetsnummer har gjennomfort EU-typegodkjenningen (modul B) og utstedt EU-typegodkjenningsdokumentet med det nevnte nummeret.

PSA er underlagt samsvarsvurderingsprosessen modul C2 (samsvar med testeksemplaret pa basis av en intern produksjonskontroll med overvakede produktkontroller med uregelmessige mellomrom) under overvakning i regi av det notifiserte sertifiseringsorganet med det nevnte identitetsnummeret.

Hjelmtype	Modellbetegnelse	ID-nr. Sertifiseringsorgan	Storrelse	l cm	Standardbetegnelse	Type-godkjenningsnr.
Brannhjelm	PF 112 EXTREME	0497**	Uni	53-64	EN 443:2008 (type A)	DPI/0497/1197
	PF 1000 EXTREME	0497**	Uni	52-64	EN 443:2008 (type B) EN 14458	DPI/0497/1094
	PF 1000 R	0497**	Uni	52-64	EN 443:2008 (type A)	DPI/0497/1136
Tekn. redning	PF 100 Rescue	0299**	S	50-56	EN 16473:2014	PS 19040042
Brannhjelm / Hjelm for slokking av skog- og storbranner.			M	56-59		
			L	59-63		
Hjelm for kano-, padle- og elvesport		S	50-56	EN 16471:2014	PS 19040042	
		M	56-59			
		L	59-63			
Ansiktsbeskyttelse og visir	PF 1000 EXTREME PPSU Visier	0497**	Uni	50-56	EN 1385:2012	1015-PPER-B-02203-19
	PF 1000 R PC Visier	0497**	Uni	56-59		
	PF 1000 Augenschutz	0497**	Uni	56-59		
	PF 112 PC Visier	0497**	Uni	56-59		
	PF 112 PC Visier	0497**	Uni	56-59		
	PF 112 PPSU Visier	0497**	Uni	56-59		
				L		

### Sertifiseringsorganer:\*\*

Identitetsnr. 0197: TUV, Rheinland LGA Products GmbH, Tillystrae 2, D-90431 Nurnberg  
 Identitetsnr. 0497: CSI SPA, Via Lombardia 20, 20021 Bollate (MI), Italia  
 Identitetsnr. 0299: DGUV, Zwengenberger Strasse 68, DE - 42781 Haan, Deutschland

Satu Mare, 13.10.2022



Manuel Krauter,  
Managing Director

# Konformit tserkl ring

## Declaration of Conformity

**CASOCO**<sup>®</sup>  
Die Helm-Manufaktur

Samsvarserklæring for medisinske produkter i klasse 1 regel 1

Vi, CASCO GROUP S.C.S., Parc Industrial Sud Nr. 8-8 / 1, 440247 Satu Mare, Romania, erklærer herved, på vårt eget ansvar, at de medisinske produktene som er oppført nedenfor oppfyller kravene i direktiv 93/42 / EØF, ved bruk av henholdsvis oppført standard. Medisinske produkter er underlagt samsvarsvurderingsprosedyren i samsvar med vedlegg VII.

Produkttype	Modellnavn	anvendt standard	Standardbeskrivelse
Medisinsk beskyttende munn- og nesemaske	CASCO Mask 2.0 Art. # 08.2020.52	EN 14683:2019 Typ IIR	Medisinske ansiktsmasker - krav og testmetoder
Medisinsk beskyttende munn- og nesemaske	CASCO Mask 2.0 Art. # 08.2020.54	EN 14683:2019 Typ IIR	Medisinske ansiktsmasker - krav og testmetoder
Utskiftningsfilter for medisinsk ansiktsmaske	Ersatzfilter f�r CASCO Mask 2.0 Art. # 08.2020.53	EN 14683:2019 Typ IIR	Medisinske ansiktsmasker - krav og testmetoder

Laboratorium:

Identitetsnr. 0370: LGAI TECHNOLOGICAL CENTER, S. A./Applus, Campus UAB, Apto Correos 18, 08193 BELLATERRA, Spain

Gyldig for alle leverte partier fra:

01.09.2020

Satu Mare,

13.10.2022



Manuel Krauter,  
Managing Director